



25

AL MUNICIPIULUI CLUJ

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA:

Cluj, Primăria, Str. Regina Maria 2. Tel. Nr. 10.56

Apare la 1 și 15 în fiecare lună sub îngrijirea
SECRETARIATULUI GENERAL AL PRIMĂRIEI

Abonament anual Lei 200.
Pe 6 luni 120
Costul unui exemplar Lei 10.

Reproducerea fără indicarea izvorului este interzisă.
Publicațiunile oficiale se pot însă reproduce fără nici-o restricție.
Inserare de fiecare rând Lei 6.

S U M A R :

- *Circulara Min. Int. Nr. 22593 din 18 Aug. 1938 cu privire la trimiterea lucrărilor aparținătoare Ținuturilor.*
- *Instrucțiunile Min. Finanțelor Nr. 198102 din 6 August 1938 referitoare la cotele de reținut și vărsat pt. Casa Învățământului Industrial.*
- *Deciziunea d-lui Primar Nr. 32677 din 13 Sept. 1938 referitoare la numirea d-lui Dr. Tiberiu Hodor comisar al Municipiului Cluj pe lângă Uzinele Electrice S. A. în regle mixte.*
- *Mișcarea demografică a populației Municipiului Cluj în luna August 1938.*
- *Deciziunile Nr. 20580—38 și 20581—38 cu aprobarea contului de gestiune al Primăriei din lunile Aprilie și Mai 1938.*
- *Reglementarea exploatării plețiișului, la cariera Orașului situată în Cluj, Cal. Reg. Carol II, 144.*
- *Publicații de licitații și tratări prin bună învoială.*
- *Rezumatul deciziunilor d-lui Primar al Municipiului Cluj.*

Cople: Ministerul de Interne, Comisiunea pentru punerea în aplicare a legii administrative. No. 22593 din 18 August 1938.

D lor prefecți de județe și primari al municipiilor, orașelor reședință și nereședință din întreaga țară.

Avem onoare a Vă face cunoscut că, în conformitate cu dispozițiile legii administrative, publicată în Mon. Oficial No. 187 din 14 August 1938, acest Departament, nu mai rezolvă nici o lucrare, care ar fi de competența D lor Reșidenți Regali, al Ținuturilor.

În consecință, vă rugăm, să binevoiți a lua măsură, să nu se mai trimită Ministerului, nici o lucrare, care potrivit suscitării legii este de competența Ținutului, pentru a nu se întârzia rezolvarea lor.

În cazul când, la acea administrație, există lucrări în curs de executare, care au fost ordonate de Minister, ele se vor trimite tot Ținutului, potrivit prevederilor legii, chiar dacă în ordinul respectiv, s'a cerut ca rezultatul să se comunice Ministerului.

Tot în acest mod, se va proceda și în cazurile când Ministerul, a dispus să se facă cercetări locale, pe bază de reclamațiuni sau denunțuri, comunicându-se rezultatul Ținutului.

Se vor comunica Ministerului, numai răspunsurile la ordinele circulare, prin care s'au cerut diferite date statistice, care interesează administrația centrală a Ministerului, precum și acelea, care potrivit legii, sunt de competența acestui Departament.

Președinte, Indescriabil.

Secretar, Indescriabil.

Cople: Ministerul Finanțelor Direcția Bugețului și Contabilității Generale a Statului Serviciul Scriptelor No. 198102 din 6 August 1938.

Domnule Administrator,

În complectarea Instrucțiunilor date cu ordinul circular No. 454995—938, referitoare la înființarea Casei învățământului Industrial și în urma promulgării cu Înaltul Decret Regal No. 2213 a Regulamentului de organizarea și funcționare acelei instituții, publicat în Mon. Oficial No. 139 din 21 Iunie 1938, Vă dăm următoarele îndrumări:

Cotele de reținut și vărsat pentru Casa Învățământului Industrial se calculează de către serviciile de contabilitate ale Ministerelor sau Instituțiilor

carl ordonanțează plata lucrărilor și furniturilor, și numai la acelea, la carl cu ocazia adjudecării lor s'a acordat un rabat.

Sumele ce urmează a se reține și vărsa în folosul Casei, se vor indica în coloana de observațiuni a ordonanțelor de plată.

Deci, administrațiile de încasări și plăți nu vor face rețineri din alte ord. de plată decât din acelea în care se va indica de către ordonator — în coloana de „Observațiuni” aceste rețineri.

Sumele reținute din ordonanțele și mandatele de plată, sau cele rezultate din încasarea subvențiilor, ce unele instituții financiare și industriale, privilegiate de Stat, carl potrivit art. 3 punctul E din Regulament, sunt obligate să susțină învățământul industrial, se vor consemna la Casa de Depuneri și Consemnări, la contul ce va purta simbolul 14.11 pe seama și la dispoziția Casei învățământului Industrial.

Recipisele de „Depuneri”, potrivit art. 4 se vor înainta Ministerului Educației Naționale — Direcția Casei învățământului Industrial.

Pentru lucrările de percepere a coielor prevăzută la art. 3 alin. A. din Regulament, adică la sumele reținute din ordonanțele de plată, Casa învățământului Industrial, potrivit art. 5 din același Regulament, acordă o remiză de 3% care se va calcula și reține de Dvs. din totalul borderoului reținerilor din ordonanțe și mandate de Model 1.27 ce se încheie zilnic și care se va vărsa la „Fondul de remize cu venituri funcționarilor”.

În recipisa de consemnare și în scopul de a servi eventualelor verificări ce se vor face de către organele Casei se va menționa No. de ord. al ordonanțelor din care s'a făcut acele rețineri, precum și Ministerul emitent, iar în cazul când aceste numere nu s'ar putea specifica în corpul unei recipise se va întocmi un tablou specificativ cuprinzând toate elementele identificării acelor rețineri, carl se vor înainta Casei, odată cu recipisa de consemnare.

Atrăgându-Vă atențiunea asupra sancțiunilor severe prevăzute la art. 9 din regulamentul de Organizare și funcționare a Casei învățământului Industrial, pentru funcționarii publici, carl nu vor respecta dispozițiile legale pentru constatare, urmărire și încasarea drepturilor cuvenite acelei Case, sau neglija înaintarea regulată a recipiselor de consemnare a sumelor, Vă rugăm a lua măsuri de conformare întrucât pentru a nu fi pasibili de aplicarea lor.

Director General: ss. Gh. Oghină.

Director: ss. Cerkess.

Primăria Municipiului Cluj.

Secretariatul General.

No. 32667—1938.

Obiect: Numirea unui comisar al Municipiului la Uzinele Electrice S. A. în regle mixtă.

Noi, Primarul delegat al Municipiului Cluj, în baza drepturilor conferite nouă prin I. D. R. No. 867 din 15 Februarie 1938 și de dispozițiunile art. 194 din Legea Administrativă publicată în Monitorul Oficial No. 187 din 14 August 1938.

Având în vedere că prin deciziunea noastră No. 12735 din 1 Aprilie 1938 în conformitate cu dispozițiunile art. 56 din Statutul Uzinelor Electrice am numit pe dl. dr. Victor Pop, secretarul general al Municipiului, comisar al Municipiului pe lângă Uzinele Electrice S. A. Cluj.

Considerând că dl. Dr. Victor Pop, fiind ocupat cu serviciul D sale de secretar general, nu poate fi în permanență la Uzinele Electrice, prezență ce o reclamă și tratativele ce se duc de Municipiul Cluj, cu Uzinele Electrice în vederea rezilierii contractului intervenit pentru comercializarea uzinelor, am dat următoarea

DECIZIUNE:

Se revoacă pe data prezentei deciziunii mandatul d-lui dr. Victor Pop dat prin deciziunea No. 12735—1938.

În conformitate cu dispozițiunilor art. 56 din Statutul Uzinelor Electrice numim pe dl. Dr. Tiberiu Hodor avocat din Cluj, comisar al Municipiului Cluj, pe lângă Uzinele Electrice S. A. Cluj, având drepturile și îndatoririle prevăzute în statutele acestor Uzine.

Prezenta deciziune se comunică celor interesați și celor în drept.

Cluj, la 13 Septembrie 1938.

Primar delegat:

(ss) Richard Filipescu

Secretar general:

ss. Dr. Pop Victor

Primăria Municipiului Cluj.

Serviciul Contabilității.

No. 20581—938.

Obiect: Aprobarea contului de gestiune de pe luna Mai 1938 înaintat de către Casseria centrală.

Noi, Primarul delegat al Municipiului Cluj, având în vedere că acest cont de gestiune împreună cu

anexele lui justificative a fost examinat și verificat de serviciul contabilității respectiv de către Comisia Financiară, care cont de gestiune conform procesului verbal din 29 lunie s'a încheiat cu următorul rezultat:
conform contului de gestiune de pe luna Mai 1938 se constată că încasările și plățile în intervalul dela 1 Aprilie până la 31 Mai 1938 au fost următoarele:

A. La bugetul general.

1. La veniturile ordinare din prevederea de lei 74.325.389 s'a încasat 7.286.354.

2. La veniturile extra ordinare din prevederea de lei 3.203.000 s'a încasat 205.501.

3. La veniturile speciale ordinare din prevederea de lei 34.135.100 s'a încasat 1.881.237.

Total 111.663.489, s'a încasat 9.373.092. S'a cheltuit Lei 6.443.264. Sold la 2.929.828.

B. La bugete anexe.

Din prevederea de lei 29.744.166 s'a încasat Lei 1.454.553, s'a cheltuit lei 2.372.180. Deficit la lei 917.527.

C. La fond de ordine.

S'a încasat Lei 6.373.587,61, s'a cheltuit Lei 2.312.126. Sold la 4.061.461,61.

D. La efecte:

S'a încasat lei 115.151.727,57, s'a cheltuit lei 115.117. Sold la lei 115.036.610,57.

Unasutăciincișprezecemililoanetrelzecișisaseșisase sutezece lei 57 bani.

Soldul numerar este următorul:

Soldul bugetului general	Lei . . . 2.929.828
" " anexă "	" . . . 78.007
" fondurilor de ordine "	" . . . 4.061.461.
Totalul general	Lei . . . 7.069.296,61.

Deficitul bugetelor anexă: a, b, c, f, și g Lei 995.634

Soldul cassei Lei 6.073.662,61.

DECIDEM:

Se aprobă contul de gestiune de pe luna Mai 1938 cu rezultatul arătat mai sus.

Se invită serviciul contabilității atât contul de gestiune cât și anexele lui să le păstreze la arhiva sa. Cluj, la 29 August 1938.

Primar delegat,

(ss) Richard Filipescu

Secretar general,

ss. Dr. Victor Pop

Primăria Municipiului Cluj.

Serviciul Contabilității

No. 20580—938.

Obiect: Aprobarea contului de gestiune de pe luna Aprilie 1938 înalintat de către Caseria Centr.

Noi, Primarul delegat al Municipiului Cluj,

Având în vedere că acest cont de gestiune împreună cu anexele lui justificative a fost examinat și verificat de serviciul Contabilității respectiv de către Comisia Financiară, care cont de gestiune conform procesului verbal din 29 lunie a. c. s'a încheiat cu următorul rezultat:

conform contului de Gestiune de pe luna Aprilie 1938 se constată că încasările și plățile în intervalul dela 1—30 Aprilie 1938 au fost următoarele:

A. La bugetul general

1. La veniturile ordinare din prevederea de Lei 74.325.389 s'a încasat 2.028.714.

2. La veniturile extra ordinare din prevederea de Lei 3.203.000 s'a încasat 108.674.

3. La veniturile speciale ordinare din prevederea de Lei 34.135.100 s'a încasat 344.229.

Total Lei 111.663.489 s'a încasat 2.481.617.

S'a cheltuit Lei 1.836.447.

Sold la 30 Aprilie 1938 Lei 645.170.

B. La bugete anexe

Din prevederea de lei 29.744.166 s'a încasat lei 300.512 s'a cheltuit „ 551.574

Deficit la 30 Aprilie 1938 Lei 251.574

C. La fond de ordine:

S'a încasat lei 5.886.931,61

s'a cheltuit lei 48.136.—

Sold la lei: 5.838.795,61.

D. La efecte:

S'a încasat lei 113.615.110,57,

s'a cheltuit lei 85.000.—

Sold la lei 115.530.110,57.

Unasutătrelsprezecemililoaneciincișutătrelzecișisase sutezece lei 57 bani.

Soldul numerar este următorul:

Soldul bugetului general Lei 645.170
 „ „ anexă „ 14.667
 „ fondurilor de ordine 5838.795,61

Total general soldul casei lei . . 6.498.642,61

DECIDEM:

Se aprobă contul de gestiune de pe luna Aprilie 1938 cu rezultatul arătat mai sus.

Se invită serviciul contabilității atât contul de gestiune cât și anexele lui să le păstreze la arhiva sa. Cluj, la 29 Iulie 1938.

Primar delegat:

(ss) Richard Filipescu

Secretar general,

(ss) Dr. Victor Pop

Mișcarea demografică a populației Municipiului Cluj în luna August 1938.

N a ș t e r i :									
Confesiuni:	ort.	gr. cat.	rom. cat.	reform.	luth.	unit.	moz	alții	t o t a l
	29	65	30	46		3	26	1	200
Neamuri:	români	maghiari	evrei	germani	alții	t o t a l			
	92	77	26	1	4	200			
M o r ț i :									
Confesiuni:	orth.	gr. cat.	rom. cat.	reform.	luth.	unit.	mozaici	alții	t o t a l
	22	41	21	38	1	2	29		154
Neamuri:	români	maghiari	evrei	germani	alții	t o t a l			
	64	56	29	2	3	154			
C ă s ă t o r i ț i :									
C o n f e s i u n i : F e m e i									
	ort.	gr. cat.	rom. cat.	ref.	lut.	unit.	moz.	alții	t o t a l
B ă r b a t i	ort.	7	2	1	2	1			13
	gr. cat.	5	12	7					24
	rom. cat.		1	9	5	2			17
	reform.		2	4	12	1	2		21
	luth.			1	1	1			3
	unit.			2					2
	mozaici			1			15		16
	alții								
T O T A L									
12 17 18 27 2 5 15 96 Perechi									
N e a m u r i : F e m e i									
	rom.	magh.	evrei	germ.	alții	t o t a l			
români	24	14				38			
magh.	3	35	1			39			
evrei		1	15			16			
germ.		1		2		3			
alții									
TOTAL	27	51	16	2		96 Perechi			

Primăria Municipiului Cluj.
No. 28687—1938.

Obiect: Reglementarea exploatării pietrişului, la cariera Oraşului situată în Cluj, Calea Reg. Carol II Nr. 144.

Noi, Primarul delegat al Municipiului Cluj, având în vedere raportul cantonierului Radu Vasile referitor la îmbunătăţirile ce trebuie aduse carierei oraşului în legătură cu exploatarea pietrişului; mai având în vedere referatul Serviciului Tehnic din 20 August 1938 prin care se propune reglementarea exploatării pietrişului în sensul raportului prezentat de cantonier:

În baza I. D. R. Nr. 867—938, aducem următoarea

DECIZIUNE:

1. Cariera de pietriş a Municipiului Cluj, situată în Calea Reg. Carol II Nr. 144, va fi deschisă în timpul zilei dela orele 7 dimineaţa până la 7 (19) seara, eliberarea pietrişului, nisipului şi pământului, făcându-se numai în acest timp.

2. Este cu desăvârşire interzis a se da cailor de mâncare, pe locurile de încărcare din carieră, amestecându-se prin acest procedeu, pietrişul cu lân şi gunolu.

3. Asemnările-chitanţe de eliberare a pietrişului, nisipului şi pământului, sunt valabile timp de 30 (treizeci) zile dela data eliberării lor. În acest timp, solicitanţii vor trebui să transporte cantitatea cumpărată, sub sancţiunea pierderii acestui drept.

Cantonierul va restitui Serviciului Tehnic în fiecare lună, asemnările în baza cărora a eliberat pietrişul, etc.

4. Se îndrumă Serviciul Tehnic a lua măsuri pentru repararea pîniişel din carieră, în care scop va întocmi devizul necesar, în vederea executării lucrărilor, pe seama art. destinat pentru întreţinerea clădirilor Primăriei. De asemenea se îndrumă Serviciul Tehnic, a prevedea în bugetul anului viitor, suma necesară pentru îngrădirea carierei de pietriş. Până atunci, accesul secundar se va închide printr'un şanţ.

5. Cantonierul este dator să ţină ordine permanentă pe teritoriul carierei şi să interzică intrarea străinilor fără interes la carieră, conformându-se strict dispoziţiunilor de mai sus.

Cluj, 5 Septembrie 1938.

Primar delegat:
(ss) Richard Filipescu

Secretar general:
(ss) Dr. Victor Pop

Publicaţii de licitaţie

Primăria Municipiului Cluj.

Publicaţiune de licitaţie

Se aduce la cunoştinţă celor interesaţi că în ziua de 4 Oct. a. c. ora 11 a. m. se va ţine în localul Primăriei Municipiului Cluj din str. Regina Maria Nr. 2, sala de şedinţă, licitaţie publică pentru procurarea plantelor (arbori şi arbuşti de ornament, tindaşiri şi plante vivace) necesare în diferite parcuri ale Municipiului în valoare totală de cca 260.000 Lei.

Licitaţia se va ţine în conformitate cu art. 88—110 incl. din L. C. P. Regulamentul O. C. L. şi normele publicate în Monitorul Oficial Nr. 127 din 4 iunie 1931.

Toate persoanele cari vor lua parte la licitaţie vor depune pe lângă ofertele lor o garanţie de 5 la sută din valoarea furniturii oferite, iar oferta se va face numai în conformitate cu caetele de sarcini şi devizele de cheltueli cari pot fi văzute zilnic dela orele 10—1 la Serviciul Economic al Primăriei, camera 34.

În caz de nereuşită a doua licitaţie se va ţine în ziua de 18 Oct. a. c.

Cluj, la 15 Sept. 1938.

Direcţiunea Şcolael Normale de Invăţătoare Cluj.

No. 1267—938.

Publicaţiune de licitaţie

Şcoala Normală de fete din Cluj, strada Gen. Berthelot nr. 2. publică concurs de licitaţie pentru furnizarea următoarelor alimente necesare în anul 1938—39, carne, pâine, şi lapte.

Licitaţia se va ţine în ziua de 24 Septembrie 1938, ora 16, în cancelaria Direcţiunii.

Informaţiuni şi caetele de sarcini se pot da în cancelaria şcolii. Tot în acelaşi la orele 17, se va ţine licitaţie pentru furnizarea lemnului.

Direcţiunea

Primăria Municipiului Cluj.
Nr. 29345—1938.

Publicație de licitație

Primăria Municipiului dă în întreprindere lucrările de exploatare a masivului lemnos de pe parchetul 1938—39 dela pădurea

1. Gîlău Varul în suprafață de 22.86 Ha.
2. Someșul cald „ „ 39.03 Ha.

Licitația se va ține cu oferte în scris închise în plic sigilate și timbrate legal, aparținând pentru pădurile enumerate sub punct 1 și 2 în ziua de 4 Octombrie 1938, ora 11 a. m. în fața Comisiei de licitație sala de ședințe a Primăriei în conformitate cu dispozițiile art. 88—110 din legea Cont. publ. și a normelor publicate în Mon. Of. No. 127—1931 iar în caz de necesitate se va ține a doua licitație în ziua de 18 Octombrie a. c. ora 11 a. m.

Concurenții vor depune odată cu ofertele și o garanție de 5 la sută a prețului total oferit pentru lucrare.

Caetul de sarcini și devizul de cheltuieli ref. se pot vedea zilnic în biroul Serviciului economic camera 32.

Cluj, 10 Septembrie 1938.

Licitațiile se vor ține pe lângă respectarea dispozițiilor cuprinsă în art. 88—110 din Legea Contabilității publice și conform normelor generale pentru ținerea licitațiilor publicate în Mon. Of. No. 127—1931, în ziua de 4 Octombrie 1938, ora 11 a. m. în fața Comisiei de licitație în sala de ședințe.

În cazul că această licitație nu ar avea rezultat satisfăcător a doua licitație se va ține în ziua de 18 Octombrie a. c., iar dacă și după această ar rămâne vre-un local neînchiriat, tratarea prin bună învoială pentru închirierea aceluia se va ține în ziua de 28 Octombrie a. c.

Deodată cu ofertele lor concurenții vor depune la mână D-lui Președinte al Comisiei de licitații, în plic separat, o garanție provizorie în numerar sau efecte garantate de Stat egală cu 5 la sută din suma oferită drept chirie pentru întreaga durată de 3 (trei) ani.

Caetul de sarcini poate fi văzut în biroul serviciului Economic al Primăriei.

Cluj, la 6 Septembrie 1938.

Primăria Municipiului Cluj.
No. 31882—938.

Publicație de tratare prin bună învoială.

Se aduce la cunoștință celor interesați, că în ziua de 27 Sept. 1938 ora 11 a. m. se va ține în localul Primăriei Cluj Str. Reg. Maria No. 2, o tratare prin bună învoială, pentru procurarea a diferite cepe de flori conf. caetului de sarcini, în valoare de cca 13.500, treisprezece mii cincisute Lei.

Licitația se va ține în conformitate cu art. 88—110 incl. din L. C. P. Regl. O. C. L. și normele publicate în Mon. Of. No. 127 din 4 Iunie 1931.

În caz de nereușire se va ține o nouă tratare în 4 Oct. 1938 ora 11 a. m.

Caetul de sarcini și devizul de cheltuieli poate fi consultat zilnic între orele 11—1 la Serviciul Economic Camera 32.

Cluj, 9 Septembrie 1938.

Primăria Municipiului Cluj.
Serviciul Economic.
No. 22736—1938.

Publicație de licitație

Municipiul Cluj închiriază prin licitație publică cu oferte în scris, închise și sigilate, pe o durată de 3 (trei) ani dela data predării către noul chirias, următoarele localuri de prăvălie, pivniță etc. situate în clădirile Municipiului Cluj:

1. Localul de prăvălie No. 14 din C. Regele Ferdinand No. 28-a închiriat de D-na Dochia Vonica,
2. Localul ocupat de Biroul Central de Zitare în P. Unirii No. 1,
3. Localul de prăvălie deținut de Dl. Alexandru Orun în P. Mihai Viteazul No. 35,
4. Localul de prăvălie deținut de D-na Pop Erna n. Boroș în C. Regele Ferdinand No. 28 a,
5. Localul de frizerie din C. Reg. Ferdinand No. 28 a deținut de D-na Fischer Iohane,
7. Localul de prăvălie din C. Reg. Ferdinand No. 28-a deținut de Dl. Matș Mihai,
8. Localul de pivniță din Str. Regina Maria No. 2, deținut de D-l Vonica Dumitru,

Primăria Municipiului Cluj.
No. 31177—938.

Publicație de tratare prin bună învoială.

Primăria Municipiului Cluj, procură pe cale de tratare prin bună învoială diferite materiale la diferitele parcuri.

a) Platră naturală 112 m² în valoare de cca 33600 Lei.

b) 220 buc. plăci din beton în valoare de cca 5500 Lei.

c) 350 Kg. Semințe de iarbă în valoare de cca 35.000 Lei.

Tratarea se va ține cu oferte în scris închise în plic și sigilate în ziua de 4 Oct. a. c. ora 11 a. m. în fața comisiei de licitație sala de ședințe a Primăriei în conformitate cu dispozițiunile art. 88—110 din L. C. P. și a normelor publicate în Monitorul Oficial Nr. 127—1931, iar în caz de nereușită se va ține a doua tratare în ziua de 18 Oct. a. c. ora 11 a. m.

După desfacerea ofertelor se va face o supra-ofertare verbală între concurenții prezenți.

Concurenții vor depune odată cu ofertele lor și o garanție de 5 la sută a prețului oferit în numerar sau efecte de stat.

Călețul de sarcini și devizul de cheltuieli referitor se pot prevedea zilnic la Serv. Economic, camera 34.

Cluj, la 15 Sept. 1938.

Primăria Municipiului Cluj.
No. 16.627—938.

Publicație de tratare prin bună învoială.

Municipiul Cluj încheiază pe cale de tratare prin bună învoială, cu oferte timbrate și închise în plic localurile de prăvălii Nr. 4—10 și 14—21, construite pe teritoriul fostului Muzeu Etnografic din Piața Mihai Viteazul Nr. 19, pe o durată de 1 (un) an dela data predării către chiriaș. Numerotarea localurilor începe cu cel situat din spre str. Masaryk.

Tratarea va avea loc pentru fiecare local separat și pe lângă respectarea dispozițiilor cuprinse în art. 88—110 din Legea Contabilității Publice și normele generale pentru ținerea licitațiilor publicate în Mon. Of. Nr. 127—1931, în ziua de 30 August 1938, ar dacă această tratare nu va avea rezultat, celelalte tratări se vor ține în zilele de 13 Septembrie 1938, 27 Septembrie 1938 și 11 Octombrie 1938.

Deodată cu ofertele lor concurenții vor depune la mâna D-lui Președinte al Comisiei de licitații, în plic separat, o garanție provizorie în numerar sau efecte garantate de Stat, egală cu 5 la sută din suma oferită drept chirie pentru întreaga durată de 1 an.

După desfacerea ofertelor se va proceda la supralicitație orală.

Călețul de sarcini poate fi văzut în biroul serviciului Economic al Primăriei (camera 35) între orele 8—13.

Rezumatul deciziunilor d-lui Primar

a) Impărțiri și parcelări.

— Nr. 18588—938. 20 VIII. Imobilul 1. Nemeth Paraschiva și cons. situat în Str. Smârdan 22.

— Nr. 22220—938. 20 VIII. Imobilul 1. Ing. A. Stan situat în Str. Mărzescu 49.

— Nr. 26941—938. 20 VIII. Imobilul 1. Văd. Kulcsar Ana și cons. sit. în str. Plugariilor 86—88.

— Nr. 26667—938. 20 VIII. Imobilul 1. Pojan Petru și soția sit. în str. Ranta V.

— Nr. 26122—938. 20 VIII. Imobilul 1. Bucur Iacob și cons. sit. în str. Mănăstur 103.

— Nr. 22804—938. 20 VIII. Imobilul 1. Cănlă Ioan și soția sit. în str. J. Popasu 16—18.

— Nr. 28631—938. 24 VIII. Imobilul 1. Nagy Francisc și soția sit. în str. Oltuz 18.

— Nr. 29751—938. Imobilul 1. Dr. Oct. Felecan sit. în str. Catedralei 14.

b) Clădiri.

— Nr. 26788—938. 20 VIII. Casă cu 2 etaje în str. Gen. Grigorescu 19, propr. Funoașele de ajut. a Profesorilor dela Institutul „Marianum”.

— Nr. 26589—938. 20 VIII. Casă cu 4 et. în str. Regală 10 propr. Dr. I. A. Klein și soția.

— Nr. 26468—938. 20 VIII. Casă cu 1 etaj în str. Mico 17, propr. I. Ernest Gal și soția.

— Nr. 23956—938. 20 VIII. Casă parter în str. Artelor 34 propr. I. Balog Ludovic.

— Nr. 28255—938. 20 VIII. Casă parter în str. Rădulescu 54 propr. soției I. Kiss Ludovic.

— Nr. 24609—938. 20 VIII. Casă parter în str. Moșilor 88/a propr. I. Terezia Urbasch.

— Nr. 29616—938. 24 VIII. Casă subs. parter str. Gen. Greclanu 4 propr. I. Hoduj Ileana.

— Nr. 25528—938. 24 VIII. Casă parter în str. V. Goldiş 23 propr. D-nei Irina Fey.

c) Luări în folosință.

— Nr. 23922—938. 20 VIII. Casa din str. Rovinel 1, propr. soției I. Renner Adolf.

Nr. 26257—938. 20 VIII. Casa din str. Fluturilor 17 propr. I. J. Câmpian.

— Nr. 23792—938. 24 VIII. Casa din str. B. P. Hașdeu 61 propr. I. Margareta Zipfelmayer.

— Nr. 26213—938. 20 VIII. Casa din str. Gen. Moșolu 18 propr. I. Blasini Alex. și soția.

d) Diferite.

— Nr. 25148—938. 20 VIII. Se autorizează firma „Gladys” fabrica de cremă de ghete din Cluj, să instaleze o firmă de 12 m. lungime și 3 m. înălțime, pe acoperișul gheretelor de beton din P. M. Viteazul, conform schițelor prezentate.

— Nr. 25839—938. 20 VIII. Se aprobe proiectele de modificare a construcției, la clădirea din C. Marechal Foch No. 6—10, propr. B's. Unitariene din Cluj.

— No. 18502—1938 din 20 Iunie. Se aprobă ordonanțarea sumei de Lei 10.000 adică Zecemii din creditul disponibil la art. 68 exercițiul financiar 1938—39 în 12 rate lunare, pe numele Societății Mormintele Eroilor, Cluj și se invită Serviciul Contabilității ca să ordonanțeze iar Caseria să plătească suma din chesifune în 11 rate lunare a 833 iar 1 rată a 837.

— No. 16292—938. Se aprobă repararea podului basculă dela oborul de vite pe cale de tratare prin bună învolală.

— No. 2402—938. Se aprobă procurarea fotografiilor despre lucrările de amplificare a abatorului comunal, pe cale de tratare prin bună învolală.

— No. 19587—938. Adjudecarea furnizării materialelor și medicamentelor necesare pentru Laboratorul Abatorului pe anul 1938.

— No. 11983—938. Abzicerea locuinței ocupată de D-na Văd. Nagy Carol în clădirea Primăriei din Str. A. Iancu No. 19.

Se dispune evacuarea chiriașei pe ziua de 15 Sept. 1938.

— No. 28360—938. Rezultatul tratării prin bună învolală pentru închirierea localurilor de prăvălie Nr. 12—22 din P. M. Viteazul Nr. 19.

Se adjudecă în mod definitiv asupra D-lui Ioan Mureșan localul de prăvălie Nr. 12 cu o chirie de 16800 Lei anual.

Localul No. 13 să adjudecă în mod definitiv asupra Coperativei „Avântul” pe termen de un an cu chirie anuală de Lei 15.000, și localul Nr. 22 se adjudecă asupra D-lui Danclu cu o chirie de 18.000 Lei anual.

— No. 24434—938. Cererea D-lui Francisc Fabian pentru a-l se arenda o parte de teren în Str. Oășanu No. 1 pentru construirea unui chiosc.

Se respinge cererea.

— No. 29471—938. Adresa corpului Vl. Armată pentru a li se da 600 buc. de cărămidă veche din curtea Cercului Militar.

Se aprobă cererea.

— No. 26523—938. Cererea Postului de Jandarm Alton pentru aprobarea lemnelor de foc din pădurea Feleac.

Se aprobă 4 grămezi de crengi în suma totală de 320 Lei.

— No. 23805—938. Cererea D-lui Pasca Vasile chiriașul localului de prăvălie din P. M. Viteazul 35 pentru a li se aproba cesionarea contractului de închiriere asupra Cooperativei „Zorile”.

Se aprobă cererea D-lui Pasca Vasile.

— No. 21956—938. Cererea înaintată de Marla Leitner, pentru scăderea taxelor comunale asupra val. locativă și firmei pe anul financiar 1938—39 cu data încetării obiectului.

Se șterge suma de Lei 975.

— No. 21344—938. Cererea înaintată de Rozenthal Alex. pentru scăderea taxelor comunale asupra taxei val. loc. și firmei pe anul financiar 1938—39.

Se șterge suma de 795 Lei.

— No. 23770—938. Cererea înaintată de Dr. Gavril Sebesiyen pentru scăderea taxelor comunale asupra firmei pe anul 1938—39.

Se șterge suma de Lei 200.

— No. 23977—938. Cererea înaintată de Vass Dionisie pentru scăderea taxelor comunale asupra val. locative, vehicule, cal și pompleri pe anul 1938—39.

Se șterge suma de Lei 834.

— No. 22466—938. Lichidarea sumei de Lei 600, drept costul căratului a lor 6 butoale fecale dela bariera Feleac.

Se aprobă ordonanțarea sumei de Lei 600.

— No. 30161—938. Cererea D-lui Stelner Iacob pentru autorizație pentru construirea unei gherete în Piața Mihai Viteazul în rândul celor ce vând haine.

Se respinge.

— No. 29502—938. Cererea D-lui Pergylk Ioan măestru sîter pentru autorizație permanentă de vânzare în C. M. Foch să li poată schimba din caz în caz.

Se respinge.

— No. 30549—938. Executarea sentinței Tribunalului Cluj, S. IV. cu No. 238—938 pentru reducerea taxei as. val. locative a camerelor mobilate.

Se scade suma de 240 Lei.

— No. 23582—938. Uzina de apă cere să fie scutită de taxa as. firmei.

Se scade suma de 2000 Lei.

— No. 31077—938. Stelner Iacob cere autorizație ca să vîndă lînă jărănească și bumbac în P. M. Viteazul.

Se aprobă.

— No. 30720—938. Procesul verbal dresat de Iustin Corpodean cu ocazia controlului făcut gestiunii în casatorului Pop Alexandru.

Se la act de controlul făcut.